

برنامج
الأغذية
العالمي



Programme
Alimentaire
Mondial

World
Food
Programme

Programa
Mundial
de Alimentos

**Deuxième session ordinaire
du Conseil d'administration**

Rome, 9–13 novembre 2009

RAPPORTS DE LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE SUR DES QUESTIONS OPÉRATIONNELLES

**Point 10 de l'ordre du
jour**

AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES POUR DES ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES PAR LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009

*Pour information**



Distribution: GÉNÉRALE
WFP/EB.2/2009/10-B
27 octobre 2009
ORIGINAL: ANGLAIS

* Conformément aux décisions du Conseil d'administration sur la gouvernance approuvées à la session annuelle et à la troisième session ordinaire de 2000, les points soumis pour information ne seront pas discutés, sauf si un membre en fait la demande expresse, suffisamment à l'avance avant la réunion, et que la présidence fait droit à cette demande, considérant qu'il s'agit là d'une bonne utilisation du temps dont dispose le Conseil.

Le tirage du présent document a été restreint. Les documents présentés au Conseil d'administration sont disponibles sur Internet. Consultez le site Web du PAM (<http://www.wfp.org/eb>).

NOTE AU CONSEIL D'ADMINISTRATION

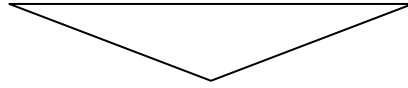
Le présent document est soumis au Conseil d'administration pour information.

Le Secrétariat invite les membres du Conseil qui auraient des questions de caractère technique à poser sur le présent document à contacter le fonctionnaire du PAM mentionnée ci-dessous, de préférence aussi longtemps que possible avant la réunion du Conseil.

Directrice de la Division de la Mme V. Guarnieri tél.: 066513-3286
conception et de l'appui aux
programmes:

Pour toute question relative à la distribution de la documentation destinée au Conseil d'administration, prière de contacter Mme C. Panlilio, Assistante administrative de l'Unité des services de conférence (tél.: 066513-2645).

PROJET DE DECISION*



Le Conseil prend note du document intitulé "Augmentations budgétaires pour des activités de développement approuvées par la Directrice exécutive entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2009" (WFP/EB.2/2009/10-B).

* Ceci est un projet de décision. Pour la décision finale adoptée par le Conseil, voir le document intitulé "Décisions et recommandations" publié à la fin de la session du Conseil.



1. Conformément aux décisions du Conseil et à l'Appendice au Règlement général, le Directeur exécutif est habilité en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués à approuver des projets de développement et des augmentations budgétaires pour des projets de développement dont la valeur des produits alimentaires ne dépasse pas 3 millions de dollars É.-U. Il lui a aussi été délégué le pouvoir de réaffecter des ressources entre composantes de programmes de pays et d'approuver des révisions budgétaires aux fins du changement d'orientation de composantes de programmes de pays. Néanmoins, lorsque les révisions de ce type entraînent une augmentation de la valeur globale du programme de pays, la valeur des produits alimentaires de l'augmentation ne peut dépasser 3 millions de dollars. En outre, le Directeur exécutif est habilité, en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués, à recevoir et à programmer des ressources supplémentaires (en plus des ressources ordinaires allouées au développement) spécifiquement affectées à des programmes de pays et des projets de développement, en tenant le Conseil régulièrement informé.
2. Le présent document récapitule les activités de développement et les augmentations budgétaires pour des activités de développement approuvées entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2009 par la Directrice exécutive en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués.

Augmentations budgétaires

3. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2009, la Directrice exécutive a autorisé 28 augmentations budgétaires en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués pour des activités de développement approuvées. Ces augmentations représentent une valeur de 24 257 426 dollars É.-U. en produits alimentaires et un coût total pour le PAM de 58 437 863 dollars. Les chiffres détaillés et les motifs de chaque augmentation sont donnés ci-après.
4. En 2009, la Directrice exécutive a autorisé, par rapport à la période correspondante en 2008, 10 augmentations budgétaires de moins, ce qui représente une diminution en valeur des produits alimentaires de 28 845 901 dollars et de 25 791 474 dollars du coût total pour le PAM.
5. Il convient de noter qu'un tiers des augmentations budgétaires étaient destinées à couvrir les coûts de transport terrestre, d'expédition et de manutention qui avaient augmenté sous l'effet de la hausse des prix locaux des carburants, de l'amplification des programmes de transferts monétaires ou de l'accroissement des coûts de sécurité opérationnelle.

Nouveaux projets

6. Entre le 1^{er} janvier et le 30 juin 2009, la Directrice exécutive a autorisé, en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués, un nouveau projet de développement en Ouganda. La valeur totale des produits alimentaires de cette nouvelle opération se chiffrait à 1 574 755 dollars et le coût total pour le PAM à 4 968 150 dollars. Le résumé de ce projet figure au point 10 de l'ordre du jour, Rapports de la Directrice exécutive sur des questions opérationnelles.
7. Pendant la même période en 2008, la Directrice exécutive n'avait aussi autorisé qu'un seul nouveau projet. Le projet autorisé en 2009 représentait une réduction de 1 420 465 dollars en valeur des produits alimentaires et une augmentation de 14 897 dollars du coût total pour le PAM par rapport au projet autorisé en 2008.



ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé			Montant de la révision			Budget révisé		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Asie											
Bangladesh	104100	Programme de pays – Bangladesh (2007-2010)	471 334	146 712 878	222 074 062	75 501	12 906 408	25 176 607	546 836	159 619 286	247 250 669
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Ajout de produits de base											
Bhoutan	105790	Améliorer l'accès à l'éducation de base, essentiellement à l'enseignement primaire, des enfants vivant en milieu rural	14 885	6 825 713	11 338 109	1 145	334 313	912 955	16 030	7 160 026	12 251 064
<u>Motifs de la révision</u>											
(1) Ajout de produits alimentaires en conséquence de l'augmentation du nombre de jours d'alimentation du programme d'alimentation scolaire											
(2) Augmentation des autres coûts opérationnels directs pour acheter des articles non alimentaires destinés aux écoles											
Cambodge	101702	Appui à la santé maternelle et infantile	12 447	6 535 017	10 061 052	0	0	318 731	12 447	6 535 017	10 379 783
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention due à la hausse des prix des carburants											
Inde	105730	Programme de pays – Inde (2008-2012)	184 104	17 779 527	26 999 968	-11 158	20	21	172 946	17 779 547	26 999 990
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Remplacement de produits de base											



ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé			Montant de la révision			Budget révisé		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
République démocratique populaire lao	100781	Accès à l'éducation primaire des filles et des garçons dans les zones reculées de la République démocratique populaire lao	26 854	14 942 006	28 179 686	0	0	741 554	26 854	14 942 006	28 921 240
<u>Motifs de la révision</u>											
(1) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention en raison de la hausse des prix des carburants											
(2) Augmentation des autres coûts opérationnels directs pour absorber un don destiné au programme de renforcement des capacités											
République démocratique populaire lao	103060	Aide aux ménages en transition exposés à l'insécurité alimentaire	11 855	3 688 010	7 143 261	670	22 978	726 290	12 525	3 710 988	7 869 552
<u>Motifs de la révision</u>											
(1) Prolongation de six mois pour permettre aux ONG de terminer les activités Vivres contre travail de 2009 et permettre au bureau de pays d'élaborer une nouvelle phase Vivres contre travail en 2010. Ajout de produits alimentaires pour absorber un don en espèces											
(2) Ajustement budgétaire pour inclure des activités de transferts monétaires											
Pakistan	102690	Programme de pays – Pakistan (2005-2009)	107 520	88 265 054	110 028 432	0	0	1 070 000	107 520	88 265 054	111 098 432
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des coûts de transport extérieur pour intégrer des dons											
Moyen-Orient, Asie centrale et Europe orientale											
Égypte	104500	Programme de pays – Égypte (2007-2011)	26 267	15 589 966	31 431 995	0	0	962 571	26 267	15 589 966	32 394 566
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des coûts d'appui directs en raison du passage de l'aide alimentaire à l'assistance alimentaire											



ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé			Montant de la révision			Budget révisé		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Yémen	104350	Programme de pays – Yémen (2007-2011)	96 064	52 245 195	77 190 116	0	0	2 250 788	96 064	52 245 195	79 440 904
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des coûts d'appui directs du fait que le pays est en phase de sécurité 3, ce qui entraîne des coûts de sécurité supplémentaires											
Afrique de l'Ouest											
Bénin	103080	Promotion de l'éducation formelle et non formelle des enfants et des jeunes	24 397	11 342 545	19 310 611	-160	33 495	88 735	24 237	11 376 041	19 399 347
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Coûts d'appui directs additionnels et remplacement de produits alimentaires pour optimiser l'utilisation du budget											
Burkina Faso	103990	Programme de pays – Burkina Faso (2006-2010)	66 652	29 812 224	50 568 877	6 226	2 479 291	4 334 234	72 878	32 291 515	54 903 111
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Ajout de produits alimentaires et prise en compte des coûts associés correspondants											
République centrafricaine	103610	Appui à l'éducation pour tous et à la santé	20 622	10 731 259	23 979 654	0	0	319 354	20 622	10 731 259	24 299 008
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention											
Tchad	104780	Programme de pays – Tchad (2007-2010)	31 224	14 967 048	35 565 189	0	0	1 157 201	31 224	14 967 048	36 722 390
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des coûts de transport extérieur pour absorber des dons confirmés											



ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé			Montant de la révision			Budget révisé		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Côte d'Ivoire	107590	Appui à la pérennisation des cantines scolaires en Côte d'Ivoire	12 240	6 870 021	9 999 615	0	0	1 617 824	12 240	6 870 021	11 617 439
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention pour couvrir la part du Gouvernement											
Guinée	104530	Programme de pays – Guinée (2007-2011)	27 127	13 129 296	28 376 126	814	279 857	567 506	27 941	13 409 153	28 943 632
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Ajout de produits de base et augmentation des coûts associés											
Niger	106140	Programme de pays – Niger (2009-2013)	52 569	22 424 624	46 414 532	0	0	802 707	52 569	22 424 624	47 217 238
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention											
Afrique australe, orientale et centrale											
Djibouti	107270	Vivres au profit de l'éducation dans les zones rurales	5 394	3 934 588	6 203 486	4	8 400	8 988	5 398	3 942 988	6 212 474
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation de l'assortiment alimentaire pour absorber un don de produits de base											
Kenya	106680	Programme de pays – Kenya (2009-2013)	170 120	68 155 320	108 367 803	0	0	1 423 923	170 120	68 155 320	109 791 726
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des coûts de transport extérieur et du taux de transport terrestre, d'entreposage et de manutention en raison d'une réduction des achats locaux											



ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS

Région/pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé			Montant de la révision			Budget révisé		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Malawi	105810	Appui à l'éducation	70 104	30 424 511	54 648 419	1 982	827 110	3 740 622	72 086	31 251 621	58 389 041
<u>Motif de la révision</u>											
1) Ajout de produits de base et augmentation des coûts associés											
Rwanda	106770	Aide alimentaire à l'appui de l'éducation	27 130	16 206 324	29 579 746	0	0	2 936 895	27 130	16 206 324	32 516 641
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des autres coûts opérationnels directs et des coûts d'appui directs pour aider le Gouvernement à mettre sur pied son programme national d'alimentation scolaire à assise communautaire appuyé par un don privé											
Amérique Latine et Caraïbes											
Cuba	105890	Appui au Plan national de prévention et de contrôle de l'anémie dans les cinq provinces orientales de Cuba	10 889	6 827 403	10 223 839	0	0	338 554	10 889	6 827 403	10 562 393
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Augmentation des autres coûts opérationnels directs et des coûts d'appui directs pour appuyer le programme de renforcement des capacités (activité 4)											
Honduras	105380	Programme de pays – Honduras (2008-2011)	12 972	9 593 331	11 141 464	7 842	4 705 053	5 982 419	20 814	14 298 384	17 123 883
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Ajout de produits alimentaires pour absorber des dons en nature et prendre en compte l'augmentation des coûts associés											



ACTIVITÉS DE DÉVELOPPEMENT APPROUVÉES POUR LESQUELLES LA DIRECTRICE EXÉCUTIVE A AUTORISÉ DES AUGMENTATIONS BUDGÉTAIRES ENTRE LE 1ER JANVIER ET LE 30 JUIN 2009 EN VERTU DES POUVOIRS QUI LUI SONT DÉLÉGUÉS											
Région/pays	Numéro du projet	Titre	Budget approuvé			Montant de la révision			Budget révisé		
			Produits alimentaires (en tonnes)	Coûts des produits (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)	Produits alimentaires (en tonnes)	Coût des produits alimentaires (en dollars)	Coût total pour le PAM (en dollars)
Nicaragua	105970	Programme de pays – Nicaragua (2008-2012)	21 045	20 093 969	25 738 695	2 814	2 660 501	2 959 384	23 859	22 754 470	28 698 080
<u>Motif de la révision</u>											
(1) Ajout de produits alimentaires pour permettre un transfert de ressources provenant d'un projet en phase de clôture											
										Coût total des produits alimentaires: 34 639 293 dollars	
										Coût total pour le PAM: 82 120 562 dollars	

